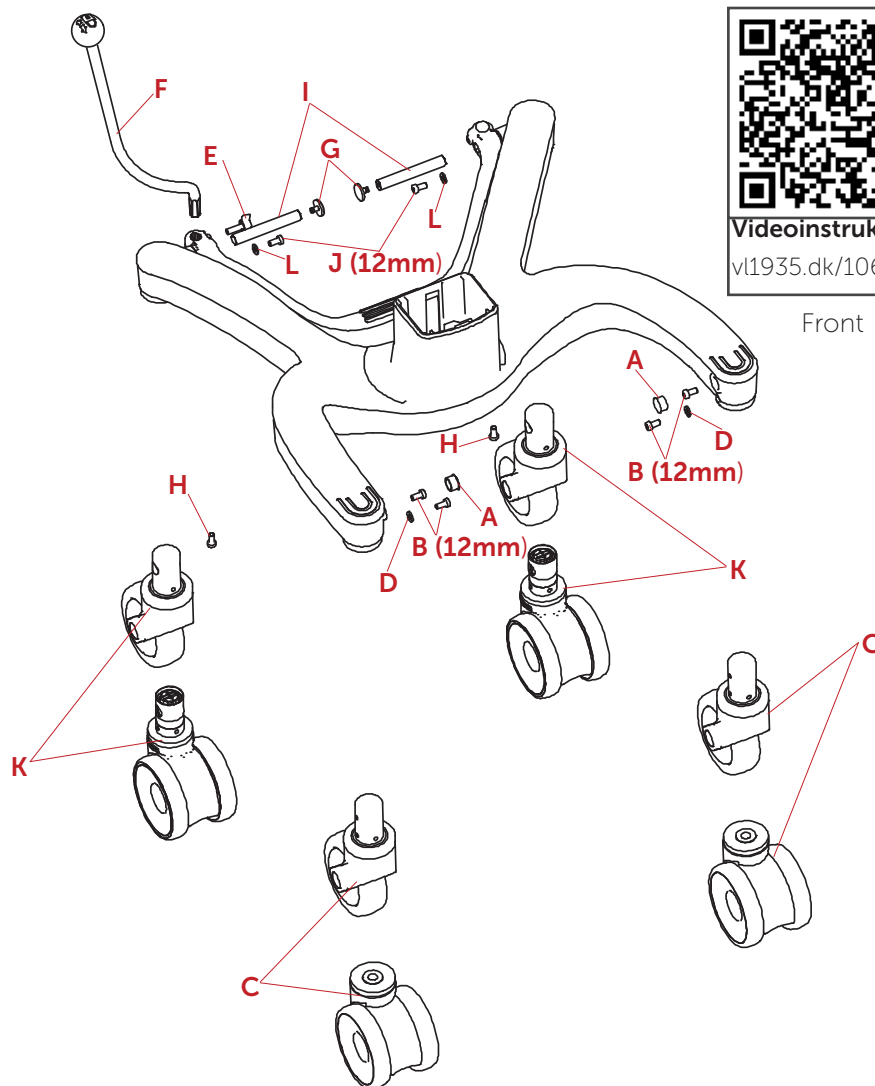
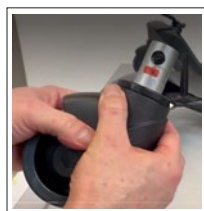
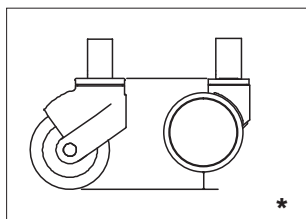




Hjul / Wheel / Hjul

- VELA Tango 600S/ES & 700/E, Uni2

Montagevejledning - Hjul på VELA Tango 600S/ES & 700/E med Uni2-stel



Front



Rear

DANSK

Forhjul:

1. Fjern plastprop (A).
2. Skru skruer (B) ud af hjulene (C).
3. Fjern skruer (B) og skiver (D). Skruen (B) kasseres.
4. Det nu løse hjul (C) kan trækkes ud og udskiftes.
5. Monter de nye hjul med nye skruer (B) og skiver (D) ved at følge trin 4 til 1.

Baghjul:

6. Skru vingeskrue (E) ud og afmonter bremsearm (F).
7. Skru gummiafdækningerne (G) ud og løsne skrue (H).
8. Skru vingeskrue (E) ind i akselen (I), træk akselen (I) ud.

9. Skru vingeskrue (E) ud af akselen (I) igen.
10. Skru skruer (J) ud af hjulene (K).
11. Fjern skruer (J) og skiver (L).
12. Det nu løse hjul (K) kan trækkes ud og udskiftes.
13. Monter de nye hjul med ny skrue (J) ved at følge trin 12 til 6.
Bemærk: Det nye bremsehjul (K) skal vende med det røde klistermærke mod stolens højre side (set bagfra). Brug de nye skruer og skiver!

* Ved skifte fra standard- til dobbelt letløbende hjul og omvendt, er højden anderledes. Dette kompenseres ved at vende bøsningen, der holder søjlen (Se vejledning 106288).



Hjul / Wheel / Hjul

- VELA Tango 600S/ES & 700/E, Uni2

Montagevejledning - Hjul på VELA Tango 600S/ES & 700/E med Uni2-stel

NORSK

Forhjul:

1. Fjern plastproppen (A).
2. Skru skruene (B) ut av hjulene (C).
3. Fjern skruene (B) og skivene (D). Skruen (B) kasseres.
4. Det løse hjulet (C) kan nå trekkes ut og skiftes ut.
5. Monter de nye hjulene med de nye skruene (B) og skivene (D) ved å følge trinn 4 til 1 i omvendt rekkefølge.

Bakhjul:

6. Skru ut vingskruen (E) og demonter bremsearmen (F).
7. Skru ut gummidekslene (G) og løsne skruen (H).

8. Skru vingskruen (E) inn i akselen (I) og trekk akselen (I) ut.
9. Skru deretter vingskruen (E) ut av akselen (I) igjen.
10. Skru skruene (J) ut av hjulene (K).
11. Fjern skruene (J) og skivene (L).
12. Det løse hjulet (K) kan nå trekkes ut og skiftes ut.
13. Monter de nye hjulene med den nye skruen (J) ved å følge trinn 12 til 6 i omvendt rekkefølge.
Merk: Det nye bremsehjulet (K) skal monteres med det røde klistremerket vendt mot stolens høyre side (sett bakfra). **Bruk de nye skruer og skiver!**

* Ved bytte fra standardhjul til doble lettløpende hjul, eller omvendt, er høyden forskjellig. Dette kompenseres ved å snu bøsingen som holder søylen (se veiledning 106288).

SVENSKA

Framhjul:

1. Ta bort plastpluggen (A).
2. Skruva ur skruvarna (B) från hjulen (C).
3. Ta bort skruvarna (B) och brickorna (D). Skruven (B) kasseras.
4. Det lösa hjulet (C) kan nu dras ut och bytas ut.
5. Montera de nya hjulen med nya skruvar (B) och brickor (D) genom att följa steg 4 till 1 i omvänd ordning.

Bakhjul:

6. Skruva ur vingskruven (E) och demontera bromsarmen (F).
7. Skruva ur gummiskydden (G) och lossa skruven (H).

8. Skruva in vingskruven (E) i axeln (I) och dra ut axeln (I).
9. Skruva sedan ur vingskruven (E) ur axeln (I).
10. Skruva ur skruvarna (J) från hjulen (K).
11. Ta bort skruvarna (J) och brickorna (L).
12. Det lösa hjulet (K) kan nu dras ut och bytas ut.
13. Montera de nya hjulen med den nya skruven (J) genom att följa steg 12 till 6 i omvänd ordning.
Obs! Det nya bromshjulet (K) ska monteras med den röda etiketten vänd mot stolens högra sida (sett bakifrån). **Montera med nya skruvar och brickor!**

* Vid byte från standardhjul till dubbla lätttrullande hjul, eller omvänt, skiljer sig höjden. Detta kompenseras genom att vända bussningen som håller pelaren (se anvisning 106288).

ENGLISH

Front Casters:

1. Remove the plastic cap (A).
2. Remove the screws (B) from the casters (C).
3. Remove the screws (B) and washers (D). Discard screw (B).
4. The loose caster (C) can now be pulled out and replaced.
5. Install the new wheels using new screws (B) and washers (D) by following steps 4 through 1 in reverse order.

Rear Wheels:

6. Remove the wing screw (E) and remove the brake arm (F).
7. Remove the rubber covers (G) and loosen screw (H).

8. Thread the wing screw (E) into the axle (I) and pull the axle (I) out.
9. Then remove the wing screw (E) from the axle (I).
10. Remove the screws (J) from the wheels (K).
11. Remove the screws (J) and washers (L).
12. The loose wheel (K) can now be pulled out and replaced.
13. Install the new wheels using the new screw (J) by following Steps 12 through 6 in reverse order.
Note: The new brake wheel (K) must be installed with the red sticker facing the right-hand side of the chair. **Use the new screws and washers!**

* When changing from standard wheels to dual easy-roll wheels, or vice versa, the height differs. This is compensated for by reversing the bushing that supports the column (see Instruction 106288).